

Руководство По Установке И Настройке МАССИВОВ ХРАНЕНИЯ ДАННЫХ СЕРИИ PS

PS6000 и PS6500



© Корпорация Dell, 2008. Все права защищены.

Dell является товарным знаком корпорации Dell.

EqualLogic является зарегистрированным товарным знаком.

Все товарные знаки и зарегистрированные товарные знаки, упомянутые в настоящем документе, являются собственностью соответствующих владельцев.

Информация в этом документе может быть изменена без предварительного уведомления.

Воспроизведение какой-либо части данного документа какими бы то не было средствами без письменного разрешения корпорации Dell строго воспрещается.

Декабрь 2008

Номер компонента: P631M-RU Ред. 1.0

Содержание

Предисловие	v
Аудитория	v
Структура	vi
Документация	
Техническая поддержка и обслуживание клиентов	vii
1 Действия, необходимые для начала работы	1-1
2 Установка аппаратного обеспечения	2-1
Защита аппаратного обеспечения	
Требования и рекомендации относительно сети	
Установка массива PS6000	
Предварительные замечания	
Экологические требования	2-5
Состав комплекта поставки и требуемое аппаратное	
обеспечение	2-6
Требования для установки на стойку	2-8
Установка аппаратного обеспечения	
Шаг 1: подключение массива к источнику питания	2-9
Шаг 2: подключение массива к сети	2-10
Шаг 3: включение питания массива	2-12
Шаг 4: настройка последовательного подключения к массиву	2-12
Установка массива PS6500	2-15
Предварительные замечания	2-15
Экологические требования	2-16
Состав комплекта поставки и требуемое аппаратное	
обеспечение	2-17
Требования для установки на стойку	2-19
Установка аппаратного обеспечения	
Шаг 1: подключение массива к источнику питания	2-20
Шаг 2: подключение массива к сети	
Шаг 3: включение питания массива	
IIIaг 4: настройка послеловательного полключения к массиву	2-28

3 Конфигурация ПО	3-1
Шаг 1: выбор способа конфигурации	3-1
О мастере удаленной настройки Remote Setup Wizard	3-1
Об утилите настройки	3-2
Шаг 2: сбор информации о конфигурации	3-2
Шаг 3: запуск конфигурации ПО	3-4
Использование утилиты setup для конфигурации ПОПО	
Использование мастера Remote Setup Wizard дляконфигурации ПО	3-7
Шаг 4: Задать политику RAID для члена группы	3-8
Использование интерфейса командной строки для выбора	
политики RAID	3-9
Использование графического пользовательского интерфейса для	
выбора политики RAID	3-9
4 Распределение места для хранения данных	4-1
Шаг 1: создание тома	
Использование интерфейса командной строки для создания тома	4-2
Использование графического пользовательского интерфейса для	
создания тома	4-3
Шаг 2: подключение компьютера к тому	4-6
5 Куда перейти далее	5-1
Стандартные задачи по настройке групп	
Дополнительные задачи администрирования групп	
УказательУказател	ть-1

Предисловие

Если у вас есть один или несколько массивов устройств Серия PS для хранения данных, вы можете создать Серия PS группу — автоматически управляемую сеть устройств для хранения данных (далее — сеть хранения данных) в стандарте iSCSI, которая доступна по цене и проста в эксплуатации независимо от ее размера.

В данном руководстве описывается установка PS6000 и PS5500, объединение в массивы аппаратного обеспечения, конфигурация ПО, а также начало работы с сетью хранения данных.

Аудитория

Это руководство рассчитано на администраторов, занимающихся установкой массивов оборудования. Администраторы *необязательно* должны обладать большим опытом работы с сетями или хранилищами данных. Однако полезно иметь представление о:

- основных принципах работы с сетью;
- текущей сетевой среде;
- требованиях пользователей к дисковым устройствам для хранения данных;
- конфигурациях RAID;
- управлении дисковыми устройствами для хранения данных.

Примечание. Несмотря на то, что настоящее руководство содержит примеры использования массивов серии PS в некоторых стандартных сетевых конфигурациях, изложение подробных сведений о настройке сети не входило в планы создателей этого руководства.

Структура

Данное руководство структурировано следующим образом:

- Разд. 1, Действия, необходимые для начала работы описание действий, необходимых для начала работы.
- Разд. 2, Установка аппаратного обеспечения описание установки массивов аппаратного обеспечения.
- Разд. 3, *Конфигурация ПО* описание инициализации массива с последующим созданием группы с массивом в качестве первого члена либо добавлением массива к существующей группе.
- Разд. 4, Распределение места для хранения данных описание создания тома и подключения к нему.
- Разд. 5, *Куда перейти далее* описание базовых и дополнительных задач администрирования групп.

Документация

Дополнительные сведения о массивах, группах и томах Серия PS см. в следующей документации:

- *Сопроводительные примечания* для серии PS. Последняя информация о массивах и группах Серия PS.
- Лицензионное соглашение конечного пользователя массива Dell EqualLogic серии PS.
- Информация о гарантии и поддержке.
- Информация о технике безопасности, экологическая информация и нормативные требования.
- Обслуживание аппаратного обеспечения серии PS. Описание техобслуживания аппаратного обеспечения массива. Используйте руководство для вашей модели массива.

- Администрирование групп для серии PS. Описание использования графического пользовательского интерфейса диспетчера Group Manager для управления Серия PS группой. Данное руководство содержит все необходимые сведения о понятиях и процедурах, используемых. при работе с продуктом.
- Справка по интерфейсу командной строки для серии PS. Содержит описание использования интерфейса командой строки диспетчера Group Manager для управления группой Серия PS и отдельными массивами.
- Интерактивная справка для серии PS. В графическом пользовательском интерфейсе диспетчера Group Manager раскройте группу Tools (Сервис) на крайней левой панели, после чего щелкните ссылку Online Help (Интерактивная справка) для получения справки по графическому пользовательскому интерфейсу и интерфейсу командной строки.

Документация по средствам Host Integration Tools для системы Microsoft® Windows® включает следующую:

- *Сопроводительные примечания* для средств Host Integration Tools. Последняя информация о средствах Host Integration Tools, в том числе о мастере удаленной настройки.
- *Руководство пользователя* средств Host Integration Tools. Описание установки и применения средств Host Integration Tools.

Новейшую документацию см на веб-сайте support.dell.com/ EqualLogic.

Техническая поддержка и обслуживание клиентов

Сотрудники службы технической поддержки компании Dell готовы ответить на ваши вопросы, касающиеся массивов серии PS. Если у вас имеется код экспресс-обслуживания, подготовьте его перед звонком. С помощью этого кода автоматическая телефонная служба поддержки сможет быстро соединить вас с нужным специалистом.

Обращение в Dell

Компания Dell предоставляет несколько вариантов поддержки и обслуживания через Интернет и по телефону. Доступность служб различается в зависимости от страны и типа продукции, и некоторые службы могут быть недоступны в вашем регионе.

Телефон в США - 800-945-3355.

Примечание. При отсутствии подключения к Интернету можно найти контактные сведения в счете на приобретенное изделие, упаковочном листе, накладной или каталоге продукции компании Dell.

Порядок обращения в компанию Dell по вопросам сбыта, технической поддержки или обслуживания пользователей описан ниже.

- 1. Перейдите на веб-узел support.dell.com.
- 2. Укажите свою страну или регион в раскрывающемся меню «Choose A Country/Region» (Выбор страны/региона) в нижней части страницы.
- 3. Щелкните Contact Us (Контакты) с левой стороны страницы.
- 4. Выберите соответствующую службу или ссылку на ресурс технической поддержки, в зависимости от ваших потребностей.
- 5. Выберите удобный для вас способ обращения в компанию Dell.

Службы в Интернете

Ознакомиться с продуктами и услугами корпорации Dell можно на следующих веб-узлах:

- www.dell.com/
- www.dell.com/ap/ (только для стран Азиатского и Тихоокеанского регионов)
- www.dell.com/jp (только для Японии)
- www.euro.dell.com (только для стран Европы)
- www.dell.com/la (для стран Латинской Америки)
- www.dell.ca (только для Канады)

Обратиться в службу технической поддержки Dell можно через следующие веб-узлы:

- support.dell.com
- support.dell.com/EqualLogic
- support.jp.dell.com (только для Японии)
- support.euro.dell.com (только для стран Европы)

1 Действия, необходимые для начала работы

Чтобы настроить сеть хранения данных и начать использование массива, выполняйте следующие действия:

1. **Настройте конфигурация аппаратного обеспечения массива серии PS.** Данное руководство содержит сведения о подключении массива серии PS к сети и к источнику питания.

См. Разд. 2, Установка аппаратного обеспечения.

2. **Настройте программное обеспечение массива серии PS.** Сначала инициализируйте массив, сделав его доступным в сети. После этого либо создайте группу с массивом в качестве первого члена группы, либо добавьте массив в существующую группу. Когда вы расширяете группу, емкости и производительность увеличиваются автоматически.

Существует два способа конфигурирования ПО. Если ваш компьютер работает под управлением системы Windows и соответствует системным требованиям, используйте мастер удаленной настройки (Remote Setup Wizard). Утилита настройки setup поддерживается всеми операционными системами.

См. Разд. 3, Конфигурация ПО.

3. **Начало использования сети хранения данных.** Распределите место для хранения данных между пользователями и приложениями, создав тома. Том отображается в сети как цель iSCSI. Для подключения к тому используйте инициатор iSCSI на компьютере. После того, как вы подключились к тому, он отображается в компьютере как обычный диск.

См. Разд. 4, Распределение места для хранения данных.

После начала работы вы можете выполнить пользовательскую настройку группы, а также использовать ее дополнительные функции. См. Разд. 5, *Куда перейти далее*.

2 Установка аппаратного обеспечения

Первым шагом в использовании массива серии PS является установка аппаратного обеспечения. Этот раздел содержит следующую общую информацию по электростатической безопасности и работе с сетью, а также сведения по установке массивов PS6000 и PS6500:

- Защита аппаратного обеспечения на стр. 2-1
- Требования и рекомендации относительно сети на стр. 2-2
- *Установка массива PS6000* на стр. 2-4
- *Установка массива PS6500* на стр. 2-15

После установки аппаратного обеспечения массива можно конфигурировать программное обеспечение в соответствии с инструкциями, приведенными в Разд. 3, *Конфигурация ПО*.

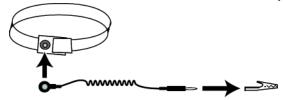
Защита аппаратного обеспечения

Рекомендуем защитить массив серии PS от электростатических разрядов. При работе с аппаратным обеспечением массива обязательно используйте антистатический браслет, входящий в комплект поставки, или аналогичное средство защиты.

Для использования антистатического браслета:

1. Подсоедините стальную защелку на шнуре к контакту на эластичном браслете. См. Рис. 2-1.

Рисунок 2-1: Использование антистатического браслета



- 2. Плотно наденьте браслет на запястье.
- 3. Заземлите вилку «банан» или подсоедините вилку к зажимукрокодильчику, а этот зажим подсоедините к заземленному устройству, например, антистатическому коврику или металлической раме на заземленном оборудовании.

Требования и рекомендации относительно сети

Минимальная конфигурация сети для массива серии PS включает соединение между портом Ethernet 0 на каждом модуле управления и компьютером или сетевым коммутатором. Для повышения производительности и степени доступности следует конфигурировать для массива несколько сетевых интерфейсов и подключить их к нескольким коммутаторам.

Рекомендации относительно сети описаны в Табл. 2-1. Кроме того, к массивам серии PS рекомендуется применять все стандартные правила для надлежащей конфигурации сети. Описание общей конфигураций сети не входит в число задач, которые ставили перед собой составители этого руководство.

Таблица 2-1: Рекомендации относительно сети

Рекомендация	Описание
Коммутируемая Ethernet-сеть стандарта Gigabit Ethernet.	Подключите массивы и компьютеры к коммутируемой сети и убедитесь, что все сетевые подключения между компьютерами соответствуют стандарту Gigabit Ethernet (скорость передачи данных 1 гигабит в секунду). Несмотря на то, что массив может функционировать в сети со скорость 10 или 100 мегабит, его производительность будет более низкой, чем при использовании коммутатора стандарта Gigabit Ethernet.
Несколько сетевых подключений для различных сетевых коммутаторов	Для повышения пропускной способности и степени доступности рекомендуем подключить все сетевые интерфейсы на обоих модулях управления к нескольким сетевым коммутаторам.
	Коммутаторы следует соединить межкоммутаторными соединениями. Такие соединения должны обладать достаточной пропускной способностью для работы с трафиком по протоколу iSCSI.
	После подключения сетевых интерфейсов используйте интерфейс командной строки или графический пользовательский интерфейс диспетчера Group Manager для назначения каждому интерфейсу IP-адреса и маски сети.

Таблица 2-1: Рекомендации относительно сети (продолжение)

Рекомендация	Описание
Доступ к IP-адресу группы	В группе, включающей несколько подсетей, каждый конфигурированный сетевой интерфейс должен иметь доступ к подсети, в которой расположен IP-адрес группы.
Избыточные сетевые пути между компьютерами и массивами	Используйте многолучевое решение - это позволяет гарантировать отсутствие уязвимых звеньев между компьютерами и массивами.
Для репликации используйте надежное сетевое соединение надлежащих размеров.	Для эффективной и прогнозируемой репликации рекомендуем убедиться, что сетевое соединение между первичными и вторичными группами является достаточно надежным и обеспечивает достаточную полосу пропускания для копирования данных.
Не используйте функции протокола STP на портах коммутаторов, соединяющих конечные узлы	По возможности избегайте использования протокола STP на портах коммутаторов, соединяющих конечные узлы (инициаторы iSCSI или сетевые интерфейсы массива). Однако если необходимо использовать протокол STP или RSTP (предпочтительно STP), следует включить настройки портов (доступные на некоторых коммутаторах), позволяющих незамедлительный переход порта в состояние перенаправления STP после установления соединения. Эти функции способны сократить количество прерываний работы сети, которые происходят при перезапуске устройств. Включать их следует только на портах коммутаторов, соединяющих конечные узлы. Использовать протокол STP для однокабельного соединения коммутаторов можно. Также можно использовать группировку для многокабельных соединений коммутаторов.
Включите управление обменом данными для коммутаторов и сетевых карт	Включите управление обменом данными на всех портах коммутаторах и сетевых картах, обрабатывающих трафик iSCSI. Массивы серии PS корректно работают с управлением обменом данными.

Таблица 2-1: Рекомендации относительно сети (продолжение)

Рекомендация	Описание
Отключите на коммутаторах контроль постоянной циркуляции при одноадресной передаче	Отключите контроль постоянной циркуляции при одноадресной передаче на всех коммутаторах, обрабатывающих трафик iSCSI (если коммутатор включает такую функцию). Однако рекомендуется использование контроля постоянной циркуляции при многоадресной и широковещательной передаче.
Включите поддержку пакетов Jumbo Frames	Включите поддержку пакетов увеличенного размера Jumbo Frames на каждом коммутаторе и каждой сетевой карте, обрабатывающих трафик iSCSI.
Сети VLAN	Конфигурируйте коммутаторы на использование виртуальных сетей с целью отделения трафика iSCSI сетей хранения данных от прочего сетевого трафика.

Установка массива PS6000

Применяйте эти инструкции в случае использования массива PS6000, представляющего собой массив 3U с 16 слотами для дисков, двумя модулями питания и охлаждения, а также двумя модулями управления.

Рисунок 2-2: Массив PS6000 - вид спереди



Рисунок 2-3: Массив PS6000- вид сзади



000_0143_V01.ai

Предварительные замечания

Перед установкой массива PS6000 необходимо обеспечить выполнение следующих требований:

- Убедитесь, что массив и точка его установки соответствуют экологическим требованиям. См. Экологические требования на стр. 2-5.
- Соберите все необходимое аппаратное обеспечение. См. Состав комплекта поставки и требуемое аппаратное обеспечение на стр. 2-6.
- Установите массив на стойку. См. *Требования для установки на стойку* на стр. 2-8.

Экологические требования

Необходимо обеспечить соблюдение указанных экологических требований для массива PS6000:

- Эксплуатируйте массив только от источника питания с напряжением 100 240 В переменного тока.
- Убедитесь, что каждый источник питания оборудован достаточной защитой от электрической перегрузки.
- Убедитесь, что вы оставили достаточно места для циркуляции воздуха перед массивом и за ним.
- Убедитесь, что точка установки надлежащим образом вентилируется.
- Ознакомьтесь с техническими характеристиками, приведенными в Табл. 2-2, чтобы убедиться, что ваша среда соответствует указанным требованиям.

Компонент	Требование
Масса полностью загруженного массива	35 кг (77,6 фунта)
Рабочая температура	5-35 °C (41-95 °F)
Температура хранения	−30-60 °C (22-140 °F)
Предельная высота над уровнем моря	3048 метров (10 тыс. футов)
Рабочая относительная влажность	20-80% без конденсации

Таблица 2-2: PS6000: технические характеристики (продолжение)

Компонент	Требование
Теплоотдача (полностью загруженный массив)	1700 БТЕ/час (диски SAS) 1550 БТЕ/час (диски SATA)
Рабочее ударное воздействие	5 G в течение 10 мс 1/2 sin
Рабочая вибрация	Произвольная 0,21 grms 5 - 500 Гц
Входное напряжение	100-240 В переменного тока (автоопределение)
Входная частота	48-62 Гц
Входное питание системы	530 ВА (максимум)
Каждый источник питания	450 Вт пост. тока выход Максимальная входная мощность: 0,7 КВА Входная сила тока: 7–3,5 А
Размеры	5,12 x 19 x 21,7 дюйма (13 x 48,26 x 55,1 см)

Состав комплекта поставки и требуемое аппаратное обеспечение

Убедитесь в наличии всех компонентов, входящих в комплект поставки (описание см. в Табл. 2-3). Также необходимо дополнительное оборудование для вашей вычислительной среды, не входящее в комплект поставки. См. Табл. 2-4.

Таблица 2-3: Описание комплекта поставки PS6000

Компонент	Описание	
Корпус массива 3U	Массив PS6000 включает два модуля управления «Тип 7» (зеленая лицевая панель и четыре порта Ethernet).	
	Модуль управления «Тип 7»	
	SERAL FORTO ETPERNET3 ETPERNET3 ETPERNET3 ETPERNET3 ETPERNET3 ETPERNET3 ETPERNET3 ETPERNET3 ETPERNET3 ETPERNET3 ETPERNET3 ETPERNET3 ETPERNET3 ETPERNET3 ETPERNET3 ETPERNET3 ETPERNET3 ETPERNET3 ETPERNET3 ETPERNET3 ETPERNET3 ETPERNET3 ETPERNET3 ETPERNET3 ETPERNET3 ETPERNET3 ETPERNET3 ETPERNET3 ETPERNET3 ETPERNET3 ETPERNET3 ETPERNET3 ETPERNET3 ETPERNET3 ETPERNET3 ETPERNET3 ETPERNET3 ETPERNET3 ETPERNET3 ETPERNET3 ETPERNET3 ETPERNET3 ETPERNET3 ETPERNET3 ETPERNET3 ETPERNET3 ETPERNET3 ETPERNET3 ETPERNET3 E	
	Массив также включает два модуля питания и охлаждения и 8 или 16 дисков (SAS или SATA).	
	и о или то дисков (зло или злтл).	

Таблица 2-3: Описание комплекта поставки PS6000

Компонент	Описание	
Кабели питания	Служат для подключения массива к источникам питания. Комплект поставки может включать другие типы кабелей питания, соответствующие требованиям к электротехнике для страны, в которой массив будет эксплуатироваться. Используйте тип кабеля, соответствующий вашей среде. Если кабели питания не входят в комплект поставки, обратитесь к продавцу или поставщику услуг техобслуживания для массива серии PS.	
Последовательный кабель	Позволяет создать последовательное соединение между массивом и консолью или эмулятором терминала. Используйте кабель для запуска утилиты установки setup или в случае отсутствия доступа к массиву или группе.	
Сборочный комплект для стойку с четырьмя опорами	Позволяет устанавливать массив на стойку. Инструкции по сборке включены в комплект.	
Антистатический браслет	Защищает точное оборудование от электростатических разрядов.	
Документация	В комплект поставки входит следующая документация: • Инструкции по распаковке • Инструкции по установке на стойку • Плакат со схемой установки • Руководство «Установка и настройка» • Лицензия, гарантия и нормативная информация	

Таблица 2-4: Требуемое аппаратное обеспечение – не входит в комплект поставки

Компонент	Описание
Стандартная 19- дюймовая стойка с четырьмя опорами	Обеспечивает простой доступ к массивам и другому оборудованию в вашей вычислительной среде.
От двух до восьми сетевых кабелей	Применяются для подключения массива к сетевому коммутатору. Используйте кабели категории 5E или 6 с разъемами RJ45. Используйте кабели категории 5 только в случае, если они соответствуют стандарту TIA/EIA TSB95. Подключите к сетевому коммутатору по меньшей мере один порт на каждом модуле управления.

Таблица 2-4: Требуемое аппаратное обеспечение – не входит в комплект поставки (продолжение)

Компонент	Описание
Сетевой коммутатор	Подключение различных устройств к сети. Рекомендуется использовать несколько коммутаторов.

В качестве варианта вы также можете использовать источник бесперебойного питания (ИБП) для более устойчивого снабжения массива электропитанием. Каждый из источников бесперебойного питания (не входят в комплект поставки) должен находиться в отдельной цепи и обеспечивать нужное напряжение в течение достаточного времени.

Требования для установки на стойку

Устанавливайте массив PS6000 на стандартную 19-дюймовую стойку в соответствии со следующими требованиями:

- Установите стойку в горизонтальном положении. Несоблюдение этого требования приведет к аннулированию гарантии на массив и расторжению договора на техническую поддержку.
- Для дополнительной устойчивости прикрепите стойку к полу.
- Поддерживайте массив до тех пор, пока он не будет надежно закреплен на стойке.

Сборочный комплект для стойки, входящий в комплект поставки, включает инструкции по установке и монтажу.

Установка аппаратного обеспечения

Убедитесь, что вы выполнили все подготовительные действия, описанные в *Предварительные замечания* на стр. 2-5. После этого выполняйте следующие шаги для установки массива PS6000:

- 1. Подключите кабели питания. *Не* включайте питание массива на этом этапе. См. *Шаг 1: подключение массива к источнику питания* на стр. 2-9.
- 2. Подключите массив к сети. См. *Шаг 2: подключение массива к сети* на стр. 2-10.

- 3. Включите питание массива. См. *Шаг 3: включение питания массива* на стр. 2-12.
- 4. Если вы планируете использовать для конфигурации ПО утилиту установки setup, см. *Шаг 4: настройка последовательного подключения к массиву* на стр. 2-12.

Если же вы планируете использовать для конфигурации ПО мастер удаленной настройки Remote Setup Wizard, пропустите этот этап.

В следующем разделе подробно описаны действия по установке. Если вы завершили установку аппаратного обеспечения, см. Разд. 3, Конфигурация ПО.

Шаг 1: подключение массива к источнику питания

Массив PS6000 включает два модуля, обеспечивающие его питание и охлаждение. Для работы массива требуется один функционирующий модуль питания и охлаждения, подключенный к источнику питания.

Подготовьте кабели питания, входящие в комплект поставки. Если кабели питания отсутствуют в комплекте поставки, обратитесь к поставщику услуг по поддержке устройств серии PS для получения сведений о кабелях питания.

Подключите оба модуля питания и охлаждения к источнику питания. Для прикрепления каждого из кабелей питания к массиву используйте компенсатор натяжения кабеля.

Для обеспечения более устойчивого питания выполняйте следующие рекомендации:

- Подключайте модули питания и охлаждения к различным источникам питания в различных цепях. См. Рис. 2-4.
- Подключите один модуль питания и охлаждения к системе бесперебойного питания, а второй модуль - к другому источнику питания.

Примечания. *Не* включайте питание массива. На этом этапе кабели питания служат только для целей заземления.

Требования к напряжению см. в Экологические требования на стр. 2-5.

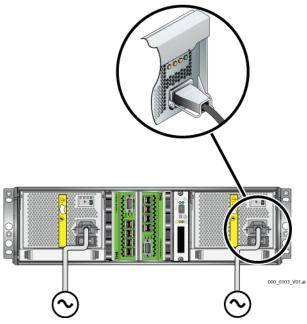


Рисунок 2-4: Рекомендуемая конфигурация электропитания - PS6000

Шаг 2: подключение массива к сети

Массив PS6000 включает два модуля управления одинакового типа и цвета. На каждом модуле управления имеются четыре порта сетевого интерфейса, обозначенные от 0 до 3.

Для работы массива требуется одно функционирующее сетевое подключение. Для обеспечения производительности и высокой степени доступности рекомендуется использовать несколько сетевых подключений. Дополнительные рекомендации по использованию сети см. в Табл. 2-1.

Возьмите от двух до восьми сетевых кабелей Сетевые кабели не входят в комплект поставки массива. Сведения о поддерживаемых типах сетевых кабелей см. в Табл. 2-4.

Как минимум подключите сетевые кабели к порту Ethernet 0 на обоих модулях управления, после чего подключите кабели к сетевому коммутатору. См. Рис. 2-5.

CONCINENTIAL PROPERTY OF THE P

Рисунок 2-5: Минимальная конфигурация сети - PS6000

В целях достижения максимальной пропускной способности и уровня доступности сети рекомендуется использовать восемь сетевых кабелей для подключения всех сетевых интерфейсов к нескольким сетевым коммутаторам. Коммутаторы следует соединить межкоммутаторными соединениями с достаточной пропускной способностью. См. Рис. 2-6.

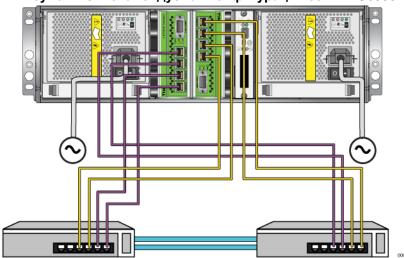


Рисунок 2-6: Рекомендуемая конфигурация сети - PS6000

Шаг 3: включение питания массива

Перед включением питания выждите время, достаточное для того, чтобы температура системы PS6000 и окружающая температура выровнялись (например, оставьте массив на ночь).

Переключатель питания расположен под разъемом электропитания на каждом из модулей питания и охлаждения.

Примечание. После включения питания начнется зарядка аккумуляторов, а также синхронизация некоторых компонентов аппаратного обеспечения. На протекание этих вполне нормальных процессов могут указывать индикаторы на массиве.

Шаг 4: настройка последовательного подключения к массиву

Если вы планируете использовать для конфигурации ПО утилиту установки setup, необходимо настроить последовательное подключение. Если же вы намерены использовать мастер удаленной настройки Remote Setup Wizard, последовательное подключение не требуется. Для получения сведений о требованиях мастера Remote Setup Wizard см. Шаг 1: выбор способа конфигурации на стр. 3-1.

Примечание. Последовательный кабель, входящий в комплект поставки, представляет собой стандартный безмодемный кабель с разъемом-гнездом DB9 (Рис. 2-7) на каждом конце. Возможно, для подключения массива к некоторым моделям терминальных серверов вам придется изготовить или приобрести переходной кабель (один разъем DB9 и один разъем RJ45). Сведения о схеме расположения выводов в переходнике DB9-DB9 см. в Табл. 2-5.

Рисунок 2-7: Разъем DB9 последовательного кабеля - расположение контактов

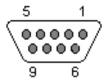


Таблица 2-5: DB9-DB9: схема расположения выводов

DB9-1		DB9-2	
Функция	Контакт	Контакт	Функция
Прием данных	2	3	Передача данных
Передача данных	3	2	Прием данных
Терминал ввода данных готов	4	6+1	Терминал ввода данных готов + обнаружение несущей
Заземление системы	5	5	Заземление системы
Терминал ввода данных готов + обнаружение несущей	6+1	4	Терминал ввода данных готов
Запрос на передачу	7	8	Разрешение на передачу
Разрешение на передачу	8	7	Запрос на передачу

Подсоедините кабель к последовательному порту на активном модуле управления (индикатор АСТ на нем будет гореть зеленым) и к консольному терминалу или эмулятору терминала. См. Рис. 2-8 (не предназначен для масштабирования).

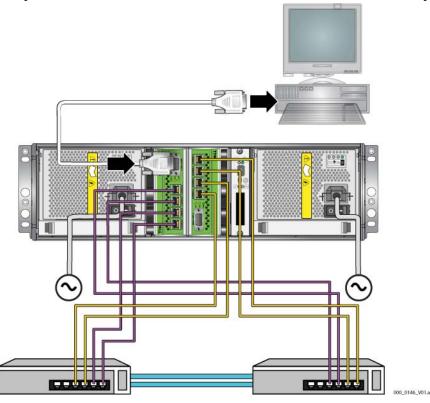


Рисунок 2-8: Подключение последовательного кабеля к массиву

Последовательное соединение должно обладать следующими характеристиками:

- 9600 бод
- 1 стоповый бит
- Без контроля четности
- 8 бит данных
- Без управления обменом данными

Примечание. Храните последовательный кабель в надежном месте. Последовательный кабель необходим для управления группой или конкретным массивом в случае, если доступ к сети отсутствует.

Если вы завершили установку аппаратного обеспечения, см. Разд. 3, Конфигурация ПО.

Установка массива PS6500

Применяйте эти инструкции в случае использования массива PS6500, представляющего собой массив 4U с 48 слотами для дисков, тремя модулями питания и охлаждения, а также двумя модулями управления.



Рисунок 2-9: Массив PS6500 - вид спереди

Рисунок 2-10: Массив PS6500 - вид сзади



Предварительные замечания

Перед установкой массива PS6500 необходимо обеспечить выполнение следующих требований:

- Убедитесь, что массив и точка его установки соответствуют экологическим требованиям. См. Экологические требования на стр. 2-16.
- Соберите все необходимое аппаратное обеспечение. См. Состав комплекта поставки и требуемое аппаратное обеспечение на стр. 2-17.
- Установите массив на стойку. См. Требования для установки на стойку на стр. 2-19.

Экологические требования

Необходимо обеспечить соблюдение указанных экологических требований для массива PS6500:

- Эксплуатируйте массив только от источника питания с напряжением 100 240 В переменного тока.
- Убедитесь, что источник питания оборудован достаточной защитой от электрической перегрузки.
- В случае эксплуатации массива в Северной Америке подключите корпус к источнику питания с защитой от перегрузке по току, обеспечиваемой двойным предохранителем 20 А или меньше (прерыватель, зарегистрированный в стандарте UL489). В случае эксплуатации в Европе защита от перегрузки по току должна обеспечиваться предохранителем 20 А или менее (прерыватели IEC).
- Убедитесь, что вы оставили достаточно места для циркуляции воздуха перед массивом и за ним, а также обеспечили надлежащую вентиляцию места установки.
- Ознакомьтесь с техническими характеристиками, приведенными в Табл. 2-6, чтобы убедиться, что ваша среда соответствует указанным требованиям.

Таблица 2-6: PS6500 Технические характеристики

Компонент	Требование
Масса без жестких дисков	35 кг (77 фунтов)
Масса без жестких дисков	80 кг (177 фунтов)
Рабочая температура	5-35 °C (41-95 °F)
Температура хранения	1-60 °C (34-140 °F)
Предельная высота над уровнем моря	3048 метров (10 тыс. футов)
Рабочая относительная влажность	20-80% без конденсации
Относительная влажность при хранении	5-80% без конденсации
Теплоотдача (полностью загруженный массив)	3400 БТЕ/час
Рабочее ударное воздействие	5G пик 1/2 sin, 10 мс

Таблица 2-6: PS6500 Технические характеристики (продолжение)

Компонент	Требование
Рабочая вибрация	Произвольная 0,21 grms 5 - 500 Гц
Входное напряжение	100-240 В переменного тока (автоопределение)
Входная частота	50-60 Гц
Входное питание системы	1400 ВА (максимум)
Каждый источник питания	440 Вт пост. тока выход Максимальная входная мощность: 0,7 КВА Входная сила тока: 7–3,5 А
Размеры	6,89 х 19,01 х 31,9 дюйма (17.5 х 48,3 х 81,0 см)

Состав комплекта поставки и требуемое аппаратное обеспечение

Убедитесь в наличии всех компонентов, входящих в комплект поставки (описание см. в Табл. 2-7). Также необходимо дополнительное оборудование для вашей вычислительной среды, не входящее в комплект поставки. См. Табл. 2-8.

Таблица 2-7: PS6500: комплект поставки

Компонент	Описание	
Корпус массива 4U	Содержит два модуля управления «Тип 7» (зеленая лицевая панель), три модуля питания и охлаждения, две канальные платы и одну EIP-плату.	
	Модуль управления «Тип 7»	
	SCHALPONTO SCHOOL ON O CHARGE CHARGES	
	CONTROL MODULE 7	
Жесткие диски	Сорок восемь жестких дисков хранятся в четырех отдельных контейнерах, входящих в комплект поставки Извлекайте диски из упаковки только после того, как вы подготовитесь к их установке.	

Таблица 2-7: PS6500: комплект поставки (продолжение)

Компонент	Описание
Кабели питания	Комплект поставки может включать различные типы кабелей питания, соответствующие требованиям к электротехнике для страны, в которой массив будет эксплуатироваться. Используйте тип кабеля, соответствующий вашей конфигурации.
	Если кабели питания не входят в комплект поставки, обратитесь к продавцу или поставщику услуг техобслуживания для массива серии PS.
Последовательный кабель	Позволяет создать последовательное соединение между массивом и консолью или эмулятором терминала. Используйте кабель для запуска утилиты установки setup или в случае отсутствия доступа к массиву или группе.
Установочный комплект	Предназначен для установки массива на стойку. Сведения об установке см. в Инструкциях по установке на стойку.
Набор для системы фиксации кабелей	Предназначен для упорядочения кабелей питания и сетевых кабелей. Сведения об установке см. в <i>Инструкциях по установке на стойку</i> .
Антистатический браслет	Защищает точное оборудование от электростатических разрядов.
Документация	 В комплект поставки входит следующая документация: Инструкции по распаковке Инструкции по установке на стойку Плакат со схемой установки Руководство Установка и настройка (данный документ)
	• Лицензия, гарантия и нормативная информация

Таблица 2-8: Требуемое аппаратное обеспечение – не входит в комплект поставки

Компонент	Описание
Стандартная 19-дюймовая стойка с четырьмя опорами	Обеспечивает простой доступ к массивам и другому оборудованию в вашей вычислительной среде.
От двух до восьми сетевых кабелей	Применяются для подключения массива к сетевому коммутатору. Используйте кабели категории 5Е или 6 с разъемами RJ45. Используйте кабели категории 5 только в случае, если они соответствуют стандарту TIA/EIA TSB95.
Сетевой коммутатор	Подключение различных устройств к сети. Для обеспечения высокой степени доступности рекомендуется использовать несколько коммутаторов.

В качестве варианта вы также можете использовать источник бесперебойного питания (ИБП) для более устойчивого снабжения массива электропитанием. Каждый из источников бесперебойного питания (не входят в комплект поставки) должен находиться в отдельной цепи и обеспечивать нужное напряжение в течение достаточного времени.

Требования для установки на стойку

Устанавливайте массив на стандартную 19-дюймовую стойку *Инструкции* по установке на стойку входят в комплект поставки. Эти инструкции содержат описание требований к стойке, процедуры монтажа массива на стойку, установки жестких дисков и других компонентов, а также установки системы управления кабелями.

Установка аппаратного обеспечения

Убедитесь, что вы выполнили все подготовительные действия, описанные в *Предварительные замечания* на стр. 2-15. После этого выполняйте следующие шаги для установки массива PS6500:

- 1. Подключите кабели питания. *Не* включайте питание массива на этом этапе. См. *Шаг 1: подключение массива к источнику питания* на стр. 2-20.
- 2. Подключите массив к сети. См. *Шаг 2: подключение массива к сети* на стр. 2-24.

- 3. Включите питание массива. См. *Шаг 3: включение питания массива* на стр. 2-26.
- 4. Если вы планируете использовать для конфигурации ПО утилиту установки setup, см. *Шаг 4: настройка последовательного подключения к массиву* на стр. 2-28.

Если же вы планируете использовать для конфигурации ПО мастер удаленной настройки Remote Setup Wizard, пропустите этот этап.

В следующем разделе подробно описаны действия по установке. Если вы завершили установку аппаратного обеспечения, см. Разд. 3, *Конфигурация ПО*.

Шаг 1: подключение массива к источнику питания

Массив PS6500 включает три модуля, обеспечивающие его питание и охлаждение. Для работы массива требуются по меньшей мере два функционирующих модуля питания и охлаждения, подключенные к источнику питания.

Примечание. Требования к напряжению см. в Экологические требования на стр. 2-16.

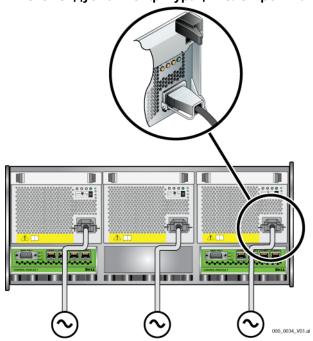
Подготовьте кабели питания, входящие в комплект поставки. Если кабели питания отсутствуют в комплекте поставки, обратитесь к продавцу или поставщику услуг по поддержке устройств серии PS для получения свелений о кабелях питания.

Примечание. Компания Dell рекомендует подключать к массиву входящие в комплект поставки кабели питания C113/C14 длиной 2 метра (6 футов). Эти кабели обладают длиной, предусмотренной системой управления кабелями, и рассчитаны на плотное соединение с модулями питания. При необходимости соединяйте с прилагаемыми кабелями удлинительные кабели C13/C14 длиной 3,3 метра (10 футов) или кабели, рекомендуемые для использования в вашей стране.

Подключите все модули питания и охлаждения к источнику питания. Для прикрепления каждого из кабелей питания к массиву используйте компенсатор натяжения кабеля. Для обеспечения более устойчивого питания выполняйте следующие рекомендации:

- Подключайте модули питания и охлаждения к различным источникам питания в различных цепях. См. Рис. 2-11.
- Подключите два модуля питания и охлаждения к системам бесперебойного питания, а оставшийся модуль - к другому источнику питания.

Рисунок 2-11: Рекомендуемая конфигурация электропитания - PS6500

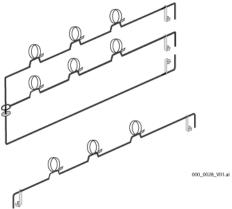


Для упорядочения кабелей питания, а также сетевых кабелей используйте систему фиксации кабелей. Система фиксации кабелей также позволяет открывать крышку корпуса, не перемещая кабели.

Система фиксации кабелей состоит из двух проволочных деталей, изображенных на Рис. 2-12:

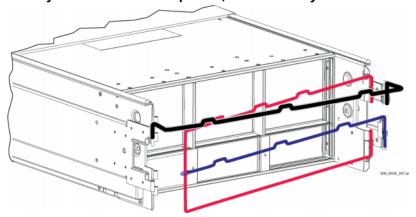
- Первая из проволочных деталей включает три стержня, три зажима и шесть тканевых застежек-липучек.
- Вторая проволочная деталь состоит из одного стержня, двух зажимов и трех тканевых застежек-липучек.

Рисунок 2-12: Система фиксации кабелей - не установлена



Система фиксации кабелей крепится к задней панели корпуса массива и к рейкам стойки. См. Рис. 2-13.

Рисунок 2-13: Система фиксации кабелей - установлена



Сведения об установке системы фиксации кабелей см. в Инструкциях по установке на стойку.

Использование системы фиксации кабелей:

1. Соберите кабели питания и проложите их вдоль верхнего стержня из трех в большей детали, двигаясь от точки **1** к **2**, как показано на Рис. 2-14. Убедитесь, что кабели не слишком натянуты на участке между задней панелью массива и первым соединением с системой фиксации кабелей (**1**).

Рисунок 2-14: Схема прокладки кабелей

2. Установите все три застежки на стержень и проложите кабели под стержнями. См. Рис. 2-15.

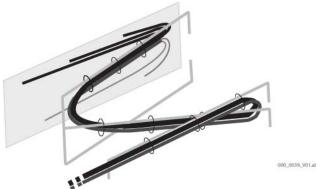


000_0038_V01.ai

- 3. Проложите кабели вдоль среднего стержня из трех в большей детали, двигаясь от точки 3 до 4 на Рис. 2-14.
- 4. Проложите кабели вдоль меньшей детали (подсоединенной к верхней части левой и правой реек), двигаясь от точки **5** к **6** на Рис. 2-14.

После прокладки кабелей общая схема должна быть аналогичной Рис. 2-16.





Примечание. *Не* включайте питание массива. На этом этапе кабели питания служат только для целей заземления. После подключения к источнику питания массив перейдет в режим ожидания.

В режиме ожидания массив полностью заземлен, а на некоторые его компоненты поступает питания. К примеру, кнопка выключения питания будет светиться, а на ЖК-панели отобразится слово «standby». Однако на диски и модули управления питание не будет поступать, поэтому работа массива в таком режиме невозможна.

Шаг 2: подключение массива к сети

Массив PS6500 включает два модуля управления. На каждом модуле управления имеются четыре порта сетевого интерфейса, обозначенные Ethernet 0, Ethernet 1, Ethernet 2 и Ethernet 3 соответственно.

Для работы массива требуется одно функционирующее сетевое подключение. Для обеспечения производительности и высокой степени доступности рекомендуется использовать несколько сетевых подключений. Дополнительные рекомендации по использованию сети см. в Табл. 2-1.

Возьмите от двух до восьми сетевых кабелей Сетевые кабели не входят в комплект поставки массива. Сведения о поддерживаемых типах сетевых кабелей см. в Табл. 2-8.

Как минимум подключите сетевые кабели к порту Ethernet 0 на обоих модулях управления, после чего подключите кабели к сетевому коммутатору. См. Рис. 2-17.

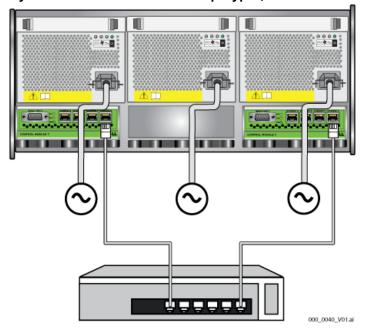


Рисунок 2-17: Минимальная конфигурация сети - PS6500

В целях достижения максимальной пропускной способности и уровня доступности сети рекомендуется использовать восемь сетевых кабелей для подключения всех сетевых интерфейсов к нескольким сетевым коммутаторам. Коммутаторы следует соединить межкоммутаторными соединениями с достаточной пропускной способностью. См. Рис. 2-18.

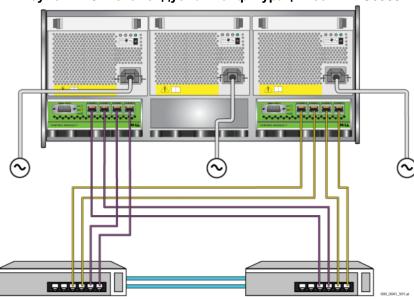


Рисунок 2-18: Рекомендуемая конфигурация сети - PS6500

Используйте систему фиксации кабелей для упорядочения сетевых кабелей совместно с кабелями питания. См. Рис. 2-12 - Рис. 2-16.

Шаг 3: включение питания массива

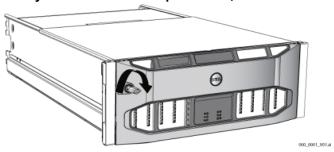
Перед включением питания выждите время, достаточное для того, чтобы температура системы PS6500 и окружающая температура выровнялись (например, оставьте массив на ночь).

Включение питания позволяет перевести массив из режима ожидания в полнофункциональный режим.

Переключатель питания расположен на передней панели массива. Чтобы включить питание массива, необходимо удалить переднюю защитную панель, выполнив для этого следующие действия:

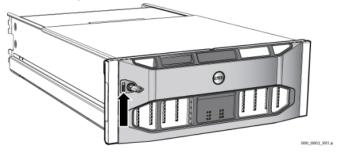
1. Вставьте ключ защитной панели и поверните его по часовой стрелки, отперев защитную панель. См. Рис. 2-19.

Рисунок 2-19: Разблокировка защитной панели



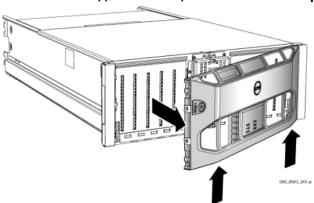
2. Удерживая защитную панель за правую часть, переместите вверх защелку защитной панели, чтобы снять панель с корпуса. См. Рис. 2-20.

Рисунок 2-20: Перемещение защелки защитной панели вверх



3. Отложите лицевую панель в сторону. См. Рис. 2-21.

Рисунок 2-21: Отсоединение защитной панели от корпуса



4. Нажмите на синюю кнопку питания на передней панели.

Примечание. После включения питания начнется зарядка аккумуляторов, а также синхронизация некоторых компонентов аппаратного обеспечения. На протекание этих вполне нормальных массивов указывают индикаторы на массиве.

Чтобы установить и запереть защитную панель:

- 1. Стоя лицом к передней части стойки, установите правую часть защитной панели на правую часть корпуса.
- 2. Надавите на защитную панель в направлении корпуса. Левая часть панели должна плотно встать на корпус.
- 3. Вставьте ключ защитной панели и поверните его против часовой стрелки, чтобы запереть защитную панель корпуса.

Шаг 4: настройка последовательного подключения к массиву

Если вы планируете использовать для конфигурации ПО утилиту установки setup, необходимо настроить последовательное подключение. Если же вы намерены использовать мастер удаленной настройки Remote Setup Wizard, последовательное подключение не требуется. Для получения сведений о требованиях мастера Remote Setup Wizard см. Шаг 1: выбор способа конфигурации на стр. 3-1.

Примечание. Последовательный кабель, входящий в комплект поставки, представляет собой стандартный безмодемный кабель с разъемом-гнездом DB9 на каждом конце. Возможно, для подключения массива к некоторым моделям терминальных серверов вам придется изготовить или приобрести переходной кабель (один разъем DB9 и один разъем RJ45). Схему взаимодействия контактов см. на Рис. 2-7 и в Табл. 2-5 на стр. 13.

Подсоедините последовательный кабель к последовательному порту на активном модуле управления (индикатор АСТ на нем будет гореть зеленым) и к консольному терминалу или эмулятору терминала. См. Рис. 2-22 (не предназначен для масштабирования).

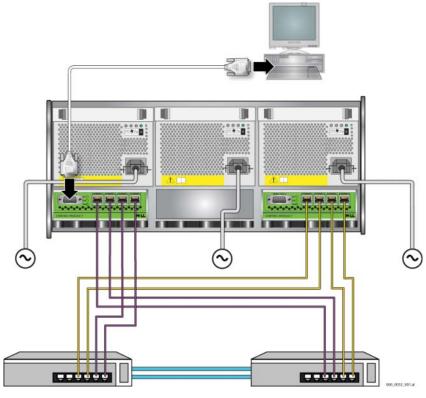


Рисунок 2-22: Подключение последовательного кабеля к массиву

Последовательное соединение должно обладать следующими характеристиками:

- 9600 бол
- 1 стоповый бит
- Без контроля четности
- 8 бит данных
- Без управления обменом данными

Примечание. Храните последовательный кабель в надежном месте. Последовательный кабель необходим для управления группой или конкретным массивом в случае, если доступ к сети отсутствует.

Если вы завершили установку аппаратного обеспечения, см. Разд. 3, *Конфигурация ПО*.

3 Конфигурация ПО

После того, как вы завершите установку аппаратного обеспечения массива, можно инициализировать массив и создать группу PS с массивом в качестве первого члена группы. Можно также добавить массив в существующую группу. Когда вы расширяете группу, емкость и производительность масштабируются автоматически, незаметно для пользователей.

- Шаг 1: выбор способа конфигурации на стр. 3-1.
- Шаг 2: сбор информации о конфигурации на стр. 3-2.
- Шаг 3: запуск конфигурации ПО на стр. 3-4.
- *Шаг 4: Задать политику RAID для члена группы на стр. 3-8.*

После завершения конфигурации ПО можно распределить место для хранения данных и начать использование сети хранения данных. См. Разд. 4, *Распределение места для хранения данных*.

Шаг 1: выбор способа конфигурации

Существует два способа конфигурации ПО. Выберите один из способов:

- Использование мастера удаленной настройки (Remote Setup Wizard).
- Использование утилиты настройки setup.

О мастере удаленной настройки Remote Setup Wizard

Macтep Remote Setup Wizard находится на компакт-диске Host Integration Tools, входящем в комплект поставки, и должен быть установлен на компьютере под управлением ОС Windows. Если ваш компьютер соответствует указанным требованиям, используйте мастер удаленной настройки. Помимо инициализации массива и создания или расширения группы, мастер автоматически выполняет следующие действия:

- Задает политику RAID для первого члена группы.
- Конфигурирует для группы доступ к компьютерам, указывая IP-адрес в качестве адреса распознания iSCSI и делая возможным доступ к группе служб Microsoft с компьютера через аутентификацию по протоколу СНАР.

Для использования мастера удаленной конфигурации Remote Setup Wizard ваша система должна соответствовать следующим требованиям:

- На компьютере должна быть установлена система Windows XP или более поздняя версия Windows.
- Должно быть установлено соединение между массивом и компьютером. Возможны два варианта действий:
 - Подключите компьютер к тому же сегменту сети Ethernet, что и массив, и убедитесь что между массивом и компьютером не блокируется многоадресная передача уровня 2.
 - Используйте сетевой кабель RJ45 для подсоединения компьютера к порту Ethernet 0 на активном модуле управления массива (индикатор ACT будет гореть зеленым).

Об утилите настройки

Утилита настройки setup - это интерактивная программа, работающая через интерфейс командной строки и выводящая запросы на информацию о конфигурации массива и группы.

Для использования утилиты setup необходимо последовательное соединение между массивом и консольным терминалом или компьютером, на котором запущен эмулятор терминала.

После выбора способа конфигурации соберите информацию, необходимую для конфигурации массива.

Шаг 2: сбор информации о конфигурации

Независимо от того, какой способ конфигурации ПО вы используете, необходимо собрать нужную информацию в Табл. 3-1 и Табл. 3-2. При необходимости получите IP-адреса у сетевого администратора.

Также обеспечьте соблюдение рекомендаций относительно сети, приведенных в Табл. 2-1.

Таблица 3-1: Конфигурация массива

Запрос	Описание	
Member name (Имя члена)	Уникальное имя массива в группе (не более 63 букв, цифр или дефисов). Первый символ должен быть буквой или цифрой.	
Network interface (Сетевой интерфейс)	Имя сетевого интерфейса массива (eth0, eth1, eth2 или eth3), подключенного к рабочему порту на сетевом коммутаторе.	
IP address (IP-адрес)	Сетевой адрес для сетевого интерфейса массива.	
(іг-адрес)	Примечание. Каждому члену должен быть сопоставлен по меньшей мере один сетевой интерфейс в той же подсети, к которой относится IP-адрес группы.	
Netmask (Маска сети)	Адрес, используемый совместно с IP-адресом для идентификации подсети, в которой расположен сетевой интерфейс массива (по умолчанию 255.255.25.0).	
Default gateway (Шлюз по умолчанию - необязательно)	Сетевой адрес для устройства, используемого для соединения подсетей и перенаправления сетевого трафика за пределы локальной сети. Шлюз по умолчанию необходим только в случае, если вы хотите, чтобы сетевой интерфейс массива производил обмен информацией за пределами локальной сети (например, чтобы сделать возможным доступ к томам с компьютеров, расположенных не в локальной сети).	
	Примечание. Шлюз по умолчанию должен быть расположен в той те подсети, что и сетевой интерфейс массива.	
RAID policy (Политика RAID)	Уровень RAID и конфигурация запасного жесткого диска для массива. Фактическое число наборов RAID и запасных дисков зависит от количества дисков в массиве:	
	• RAID 10 – чередование поверх множественных наборов RAID 1 (зеркалированных).	
	• RAID 50 – чередование поверх множественных наборов RAID 5 (распределенный контроль). Каждому набору RAID 5 сопоставлен один контрольный диск.	
	• RAID 5 – множественные наборы распределенного контроля.	
	• RAID 6 – множественные двойные наборы распределенного контроля.	

Таблица 3-2: Конфигурация группы

Запрос	Описание
Group name (Имя группы)	Уникальное имя, идентифицирующее группу (не более 63 цифр, букв или дефисов). Первый символ должен быть буквой или цифрой.
Group IP address (IP-адрес группы)	Сетевой адрес для группы. IP-адрес группы используется для администрирования группы и доступа компьютера к данным, которые хранятся в группе.
Password for adding members to a group (Пароль для добавления членов в группу)	Пароль, который необходимо ввести для того, чтобы добавить новые члены в группу. Пароль должен состоять из 3-16 букв или цифр. Вводить пароль следует с учетом регистра.
Password for the grpadmin account (Пароль для учетной записи grpadmin (по умолчанию))	Пароль, который заменит фабричный пароль администрирования группы (grpadmin) для учетной записи grpadmin. Пароль должен состоять из 3-16 букв или цифр. Вводить пароль следует с учетом регистра. Требуется только при создании новой группы.
Microsoft service user name and password (Имя пользователя и пароль для службы Microsoft (необязательно))	Имя пользователя и пароль для протокола СНАР, используемые для включения доступа к службе Microsoft (VSS или VDS) для группы. Имя пользователя должно состоять из 3-63 букв или цифр. Пароль должен состоять из 12-16 букв или цифр. Вводить пароль следует с учетом регистра. Службам Microsoft, запущенным на компьютере, следует разрешить доступ к группе с целью создания снимков VSS в группе или использования VDS.
	Применимо только при создании группы с помощью мастера Remote Setup Wizard.

Шаг 3: запуск конфигурации ПО

Используйте утилиту настройки setup или мастер Remote Setup Wizard для инициализации массива и либо создания группы с массивом в качестве первого члена группы, либо добавления массива в существующую группу.

После завершения конфигурации ПО массив становится членом группы, а его дисковое пространство становится доступным для использования.

Использование утилиты setup для конфигурации ПО

Для использования утилиты настройки setup с целью инициализации массива и создания или расширения группы:

- 1. На консоли или эмуляторе терминала, соединенном серийным соединением с массивом, нажмите клавишу [Enter].
 - Примечание. Если массив не реагирует, обратитесь к поставщику услуг по поддержке устройств серии PS для получения сведений о дальнейших действиях.
- 2. После появления запроса о входе в систему введите grpadmin в качестве имени учетной записи (логина), а также в качестве пароля. Пароли не отображаются на экране.
- 3. После появления соответствующего запроса введите символ у для запуска утилиты setup.
- 4. После появления запроса введите информацию о конфигурации массива и группы из Табл. 3-1 и Табл. 3-2. Нажмите клавишу [Enter], чтобы принять значение по умолчанию. Для отображения справочной информации введите знак вопроса (?).

Затем либо создайте группу с массивом в качестве первого члена группы, либо добавьте массив в существующую группу.

Примечание. После ввода IP-адреса группы может возникнуть небольшая пауза - в это время массив выполняет поиск в сети.

Пример использования утилиты настройки setup для инициализации массива и создания группы приведен на Пример 3-1.

После завершения настройки (setup) с целью использования дискового устройства для хранения данных необходимо задать политику RAID для члена группы. Перейдите к *Шаг 4: Задать политику RAID для члена группы* на стр. 3-8.

Пример 3-1: Использование утилиты setup

```
Login: grpadmin
Password: xxxxxxx
                   Welcome to Group Manager
           Copyright 2001 - 2008 Dell, Inc.
   It appears that the storage array has not been configured.
Would you like to configure the array now? (y/n) [n] y
                   Group Manager Setup Utility
   The setup utility establishes the initial network and storage
configuration for a storage array and then configures the array
as a member or a new or existing group of arrays. For help, enter a question mark (?) at a prompt.
   Do you want to proceed (yes | no) [no]? yes
   Initializing. This may take several minutes to complete.
   Enter the network configuration for the array:
      Member name []: member1
      Network interface [eth0]: eth0
      IP address for network interface []: 192.17.2.41
      Netmask [255.255.255.0]:
      Default gateway [192.17.2.1]:
   Enter the name and IP address of the group that the array will
join.
      Group name []: group1
      Group IP address []: 192.17.2.20
   Searching to see if the group exists. This may take a few
The group does not exist or currently cannot be reached. Make sure
you have entered the correct group IP address and group name.
   Do you want to create a new group (yes | no) [yes]? yes
                   Group Configuration
     Group Name:
                                       192.17.2.20
     Group IP address:
   Do you want to use the group settings shown above (yes | no)
[yes]: yes
     Password for managing group membership:
     Retype password for verification:
     Password for the default group administration account:
     Retype password for verification:
   Saving the configuration ...
Waiting for configuration to become active.....Done
   Group member member1 now active in the group.
Group group1 has been created with one member.
   Use the Group Manager GUI or CLI to set the RAID policy for the
member. You can then create a volume that a host can connect to
using an iSCSI initiator.
group1>
```

Использование мастера Remote Setup Wizard дляконфигурации ПО

Мастер Remote Setup Wizard находится на компакт-диске Host Integration Tools и должен быть установлен на компьютере под управлением ОС Windows. *Руководство пользователя* средств Host Integration Tools содержит подробные сведения о возможностях, предоставляемых мастером удаленной настройки Remote Setup Wizard.

Чтобы запустить мастер Remote Setup Wizard, выполняйте следующие действия:

- 1. Выберите компьютер, соответствующий требованиям в *Шаг 1: выбор способа конфигурации* на стр. 3-1.
- 2. Возьмите в коробке, в которой находился продукт, компакт-диск Host Integration Tools.
- 3. Вставьте компакт-диск в компьютер и установите мастер Remote Setup Wizard.
- 4. Запустите мастер Remote Setup Wizard, последовательно выбрав:
 - Start (Π уск) > Programs (Π рограммы) > EqualLogic > Remote Setup Wizard
- 5. В диалоговом окне приветствия Welcome выберите Initialize a PS Series array (Инициализировать массив) и нажмите кнопку Next (Далее).
 - Примечание. Если массив недоступен, проверьте конфигурацию сети. Возможно, для конфигурации ПО необходимо будет использовать утилиту настройки setup.
- 6. Выберите массив, который вы хотите инициализировать, и нажмите кнопку Next (Далее).
- 7. В диалоговом окне Initialize Array (Инициализация массива) введите конфигурацию массива из Табл. 3-1, после чего либо создайте группу, либо присоедините массив к существующей группе. Затем нажмите кнопку Next (Далее).

- 8. В диалоговом окне Create a New Group or Join an Existing Group (Создать новую группу или присоединиться к существующей) введите конфигурацию группы из Табл. 3-2 и нажмите кнопку Next (Далее).
- 9. Нажмите кнопку Finish (Готово), чтобы закрыть окно мастера.

Если вы добавили массив в существующую группу, для использования дискового устройства для хранения данных необходимо задать политику RAID для члена. Перейдите к *Шаг 4: Задать политику RAID для члена группы* на стр. 3-8.

Если вы создали новую группу, перейдите к Разд. 4, Распределение места для хранения данных.

Шаг 4: задать политику RAID для члена группы

Место для хранения данных в новом члене группы (массиве) станет доступно лишь после того, как вы конфигурируете политику RAID для этого члена. Политика RAID состоит из уровня RAID и конфигурации запасного диска. При выборе политики RAID диски члена группы автоматически конфигурируются с использованием выбранного уровня RAID и соответствующего количества запасных дисков.

Если вы использовали для создания группы мастер Remote Setup Wizard, политика RAID для первого члена группы устанавливается в соответствии с политикой RAID, выбранной вами при конфигурации ПО, а хранилище становится готовым к использованию. См. Разд. 4, *Распределение места для хранения данных*.

Если вы использовали для создания или расширения группы утилиту настройки setup, либо если вы добавили массив в существующую группу посредством мастера Remote Setup Wizard, необходимо задать политику RAID для члена группы.

Чтобы задать политику RAID, используйте интерфейс командной строки или графический пользовательский интерфейс диспетчера Group Manager.

Использование интерфейса командной строки для выбора политики RAID

Чтобы применить интерфейс командной строки диспетчера Group Manager для определения политики RAID для нового члена группы:

1. Если вы еще не вошли в группу, сделайте это. (После завершения работы утилиты setup вы остаетесь в группе).

Для подключения к группе используйте один из следующих способов:

- Последовательное подключение к члену группы. См. раздел стр. 12 или стр. 28, в зависимости от модели вашего массива.
- Подключение telnet или ssh к IP-адресу группы.

При появлении запроса на ввод имени введите имя учетной записи grpadmin и пароль, который вы указали при создании группы.

2. После появления запроса командной строки диспетчера Group Manager введите следующую команду:

```
member select имя члена raid-policy политика
```

Введите raid50, raid5, raid10 или raid6 в качестве значения переменной политика.

Например, чтобы конфигурировать член группы member1 политикой RAID50, введите следующую команду:

group1> member select member1 raid-policy raid50

Использование графического пользовательского интерфейса для выбора политики RAID

Последние сведения о поддержке веб-браузеров графическим пользовательским интерфейсом диспетчера Group Manager см. в *сопроводительных примечаниях* к продуктам серии PS.

Для применения графического пользовательского интерфейса с целью определения политики RAID для члена группы:

1. Войдите в группу, введя IP-адрес группы в веб-браузере. После этого в диалоговом окне входа (Рис. 3-1) введите имя учетной записи grpadmin и пароль, который вы указали при создании группы.

Рисунок 3-1: Вход в графический пользовательский интерфейс



2. В окне Group Summary (Сведения о группе) (Рис. 3-2) раскройте элемент Members (Члены группы) на крайней правой панели и выберите нужное имя члена группы.

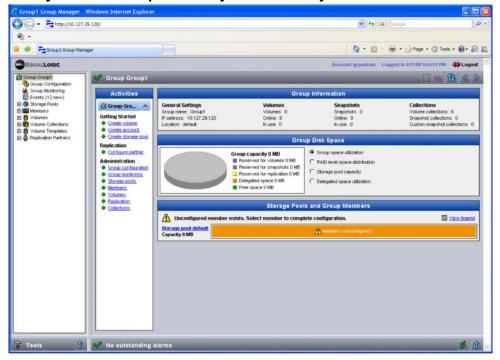


Рисунок 3-2: Group Summary – RAID Policy Is Not Set on Member

- 3. После появления диалогового окна с сообщением о том, что для члена группы не задана политика RAID, нажмите Yes (Да), чтобы конфигурировать RAID для данного члена.
- 4. В диалоговом окне Configure Member General Settings (Конфигурация члена группы Общие настройки) (Рис. 3-3) нажмите кнопку Next (Далее).

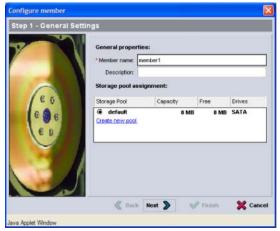


Рисунок 3-3: Конфигурация члена группы – Общие настройки

- 5. В диалоговом окне Configure Member RAID Configuration (Конфигурация члена группы Конфигурация RAID) (Рис. 3-4) выполните описанные ниже действия и нажмите кнопку Next (Далее).
 - Выберите политику RAID.
 - В качестве варианта можно отложить использование места для хранения данных на члене группы до завершения проверки RAID и полной зарядки аккумуляторов. Для этого выберите параметр Wait until the member storage initialization completes (Подождать до завершения инициализации). По умолчанию место для хранения данных становится доступным сразу же, однако до завершения проверки RAID производительность конфигурации не будет оптимальной.

Step 2 - RAID Configuration

RAID policy:

RAID-10 change it only in certain cases as follows:

RAID-10 TO RAID-50, RAID-5 or RAID-5

RAID-50 RAID-50 to RAID-50 or RAID-5

RAID-8 to RAID-50 or RAID-5

RAID-8 to RAID-50 or RAID-5

RAID-8 to RAID-50 or RAID-5

RAID-9 Expand group capacity:

What until the member storage infinization completes

RAID-50

Estimated member capacity:

Current New Change

Estimated free space 0 NB 219 TB 219 TB

Estimated free space 0 NB 219 TB 219 TB

Listemated free space 0 NB 219 TB 219 TB

Listemated free space 0 NB 219 TB 219 TB

Listemated free space 0 NB 219 TB 219 TB

Listemated free space 0 NB 219 TB 219 TB

Listemated free space 0 NB 219 TB 219 TB

Listemated free space 0 NB 219 TB 219 TB

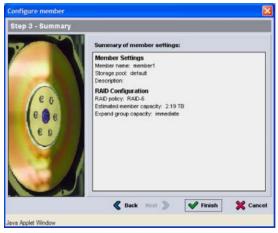
Listemated free space 0 NB 219 TB

Listemated free

Рисунок 3-4: Конфигурация члена группы – Конфигурация RAID

6. В диалоговом окне Configure Member – Summary (Конфигурация члена группы - Сводка) (Рис. 3-5) нажмите кнопку Finish (Готово), если конфигурация члена группы вас устраивает. В противном случае для внесения изменений нажмите кнопку Васк (Назад).

Рисунок 3-5: Конфигурация члена группы – Сводка



Теперь массив устройств для хранения данных готов к работе.

4 Распределение места для хранения данных

Распределение места для хранения данных в группе между пользователями включает следующие шаги:

- *Шаг 1: создание тома* на стр. 4-1.
- Шаг 2: подключение компьютера к тому на стр. 4-6.

После распределения места для хранения вы можете выполнить пользовательскую настройку группы, а также использовать ее дополнительные функции. См. Разд. 5, Куда перейти далее.

Шаг 1: создание тома

Чтобы распределить место для хранения данных в группе между пользователями и приложениями, используйте для создания томов интерфейс командной строки или графический пользовательский интерфейс диспетчера Group Manager CLI. Том отображается в сети как цель iSCSI. При создании тома укажите информацию, описанную в Табл. 4-1.

Таблица 4-1: Конфигурация тома

Компонент	Описание
Имя тома	Уникальное имя, состоящее не более чем из 63 символов (допускаются буквы, цифры, точки, дефисы и двоеточия). Имя тома добавляется в конец имени цели iSCSI, которое автоматически генерируется для данного тома. Доступ к тому всегда осуществляется через имя цели.
Объем тома	Объем тома, каким его видят инициаторы iSCSI. Минимальный объем тома составляет 15 МБ. Объемы томов округляются до следующего значения, кратного 15 МБ.

Таблица 4-1: Конфигурация тома (продолжение)

Компонент	Описание
Элементы управления доступом	Обеспечивают доступ компьютера к тому. Компьютер может получить доступ к тому только в случае, если его имя и пароль соответствуют существующим данным системы безопасности:
	• iSCSI initiator – ограничение доступа инициатора с указанным именем.
	• IP address – ограничение доступа инициаторов iSCSI с указанным IP-адресом. При необходимости можно использовать звездочки в качестве «групповых символов» (например, 12.16.*.*). Звездочка может заменять октет целиком, но не может заменять цифру в октете.
	Впоследствии вы можете конфигурировать учетные записи протокола СНАР в группе и использовать эти учетные записи в записях управления доступом для ограничения доступа к томам. Дополнительные сведения см в руководстве Администрирование группы.
	Можно также задавать тип доступа к тому «чтение и запись» или «только чтение».

По желанию можно выделить место для снимков томов или настроить том посредством тонкой инициации. Однако тонкая инициация возможна не во всех средах хранения данных. Сведения о дополнительных функциях томов см в руководстве Администрирование группы для серии PS.

Использование интерфейса командной строки для создания тома

1. Войдите в группу.

Для подключения к группе используйте один из следующих способов:

- Последовательное подключение к члену группы. См. *Шаг 4:* настройка последовательного подключения к массиву на стр. 2-12 или *Шаг 4:* настройка последовательного подключения к массиву на стр. 2-28.
- Подключение telnet или ssh к IP-адресу группы.

При появлении запроса на ввод имени введите имя учетной записи grpadmin и пароль, который вы указали при создании группы.

2. После появления запроса командной строки диспетчера Group Manager создайте том с помощью следующей команды:

```
volume create имя_тома объем [GB]
```

Укажите имя тома и его объем (по умолчанию в качестве единицы измерения объема используется мегабайт).

3. Для создания записи управления доступом для тома введите следующую команду:

```
volume select имя_тома access create элемент_управления_доступом
```

Параметр элемент_управления_доступом может быть одним из следующих:

- initiator имя_инициатора
- ipaddress ip-адрес

Можно создать для тома не более 16 записей управления доступом.

В приведенном ниже примере описано создание тома в 50 ГБ и одной записи управления доступом. Получить доступ к тому сможет лишь компьютер с указанным именем инициатора.

```
group1> volume create staff1 50GB
group1> volume select staff1 access create initiator \
iqn.1991-05.com.microsoft:WIN2008Server.company.com
```

Использование графического пользовательского интерфейса для создания тома

1. Войдите в группу.

В веб-браузере укажите IP-адрес группы. После этого в диалоговом окне входа (Рис. 3-1) введите имя учетной записи grpadmin и пароль, который вы указали при создании группы.

- 2. В окне Group Summary (Сведения о группе) нажмите кнопку Create volume (Создать том) на панели Activities (Действия).
- 3. Введите имя, а также (необязательно) описание (Рис. 4-1), после чего нажмите кнопку Next (Далее).

Step 1 - Volume Settings

General properties:

Volume name: dbvol1

Description: Database volume

Storage pool assignment:

Storage Pool Capacity Free Drives

default 2.18 TB 2.18 TB SATA

Back Next > Finish Cancel

Jave Application Window

Рисунок 4-1: Создание тома – Настройки тома

4. Введите объем тома и нажмите кнопку Next (Далее) (Рис. 4-2). Значения в таблице отображают заданный вами объем.

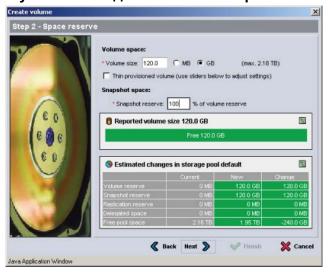


Рисунок 4-2: Создание тома – Резервное место

5. Укажите имя или IP-адрес инициатора iSCSI для записи управления доступом и нажмите кнопку Next (Далее) (Рис. 4-3).

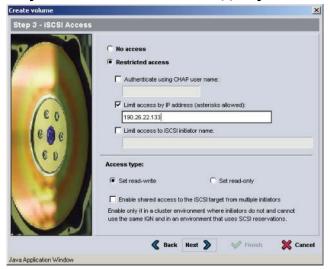


Рисунок 4-3: Создание тома – Доступ к iSCSI

6. Просмотрите итоговую информацию (Рис. 4-4) и нажмите кнопку Finish (Готово), если конфигурация тома задана правильно. В противном случае для внесения изменений нажмите кнопку Back (Назад).

Create volume Step 4 - Summary **General Settings** Volume name: diovoit Storage pool: default Size: 120.0 GB Description: Database volume **Snapshot Settings** Snapshot reserve: 100% of volume reserve In-use space warning level: 90% Space recovery: delete oldest snapshot iSCSI Access Restricted ISCSI access CHAP authentication: Not set IP address: 190.26.22.133 Initiator: Not set Access type: read-write, not-shared **Rack** Hext V Finish **X** Cancel Java Application Window

Рисунок 4-4: Создание тома – Сводка

Шаг 2: подключение компьютера к тому

При создании тома группа оборудования серии PS автоматически генерирует имя цели iSCSI, при этом имя тома добавляется в конец имени цели. Каждый том отображается в сети как цель iSCSI.

Ниже приведен пример имени цели iSCSI для тома с именем dbvol:

iqn.2001-05.com.equalloqic.5-4a0900-2f00000-007eca92d654f160-dbvol

Для подключения компьютера к тому:

1. Установите и конфигурируйте инициатор iSCSI на компьютере. Возможно использование инициаторов аппаратного и программного обеспечения от различных поставщиков. Конфигурируйте инициатор с помощью инструкций, предоставляемых поставщиком.

- **Примечания.** Компания Dell рекомендует посетить веб-сайт службы технической поддержки для получения важной информации об использовании инициаторов для доступа к Серия РЅтомам группы.
- 2. Убедитесь, что компьютер соответствует одной из записей управления доступом для тома. Чтобы отобразить записи управления доступом для тома:
 - В случае применения интерфейса командной строки введите следующую команду:

```
volume select имя тома access show
```

• В случае применения графического пользовательского интерфейса раскройте элемент Volumes (Тома) на крайней левой панели, выберите имя тома и перейдите на вкладку Access (Доступ).

При необходимости используйте интерфейс командной строки или графический пользовательский интерфейс для создания записи, соответствующей нужному компьютеру.

- 3. Чтобы отобразить имя цели iSCSI для тома:
 - В случае применения интерфейса командной строки введите следующую команду:

```
volume select имя тома show
```

- В случае применения графического пользовательского интерфейса раскройте элемент Volumes (Тома) на крайней левой панели, выберите имя тома и перейдите на вкладку Connections (Подключения).
- 4. На компьютере используйте утилиту инициатора iSCSI, чтобы задать IP-адрес группы в качестве адреса распознания iSCSI. Если инициатор поддерживает процесс распознания, от возвращает список целей iSCSI, доступных с компьютера.

Если инициатор не поддерживает распознание, необходимо также указать имя цели, а в некоторых случаях и стандартный порт протокола iSCSI (3260).

5. Используйте утилиту инициатора iSCSI для выбора нужной цели и входа в эту цель.

Когда компьютер подключается к цели iSCSI, он воспринимает том как обычный, диск, который может быть отформатирован с помощью стандартных средств операционной системы. К примеру, вы можете разбить диск на разделы и создать файловую систему.

5 Куда перейти далее

После начала работы вы можете настраивать группу с целью более эффективного управления своими хранилищами. Также вы можете начать использование полного набора функций продукта.

Руководство Администрирование групп для серии PS содержит подробные сведения о концепциях хранения данных и применении графического пользовательского интерфейса диспетчера Group Manager для управления группой. Серия PS Руководство Справка по интерфейсу командной строки содержит описание использования интерфейса командой строки диспетчера Group Manager для управления группами и отдельными массивами.

Стандартные задачи по настройке групп

Табл. 5-1 – описание стандартных задач по настройке групп. Такие задачи полностью задокументированы в руководстве *Администрирование групп* для серии PS.

Таблица 5-1: Стандартные задачи по настройке групп

Задача	Описание
Добавление сетевых подключений для члена группы	Использование нескольких сетевых подключений позволяет повысить производительность и степень доступности, а также является необходимым условием для многолучевого ввода-вывода. Корпорация Dell рекомендует подсоединять все сетевые интерфейсы на обоих модулях управления к нескольким сетевым коммутаторам и после этого использовать графический пользовательский интерфейс или интерфейс командной строки для назначения интерфейсам IP-адреса и маски сети.
Создание учетных записей администрирования	Учетная запись grpadmin является учетной записью администрирования, используемой по умолчанию. Можно настраивать дополнительные учетные записи с различными правами доступа.
Настройка уведомления о событиях	Чтобы получать своевременные сообщения о значимых событиях, настройте уведомление по электронной почте или уведомление при входе в систему.

Таблица 5-1: Стандартные задачи по настройке групп

Задача	Описание
Конфигурация протокола SNMP	Для отслеживания системных прерываний из группы можно использовать протокол SNMP. Кроме того, необходимо настроить SNMP для использования утилиты Manual Transfer Utility и других средств контроля от сторонних производителей.
Конфигурация сервера iSNS	Для автоматического распознания цели iSCSI можно конфигурировать группу на использование сервера iSNS.
Конфигурация учетных записей протокола СНАР	Можно использовать протокол взаимной аутентификации СНАР для ограничения доступа компьютера к различным томам. Поддерживается аутентификация СНАР как со стороны инициатора, так и со стороны цели.
Изменение даты, времени или часового пояса либо конфигурация протокола NTP	Время группы зависит от времени на ее первом члене, которое задается на фабрике. Часовым поясом по умолчанию является восточное стандартное время США. Также можно конфигурировать группу на использование протокола сетевого времени NTP.

Дополнительные задачи администрирования групп

Табл. 5-2 - описание дополнительных задач по администрированию групп. Такие задачи полностью задокументированы в руководстве *Администрирование групп* для серии PS.

Таблица 5-2: Дополнительные задачи администрирования

Задача	Описание
Добавление члена в группу	Несмотря на то, что группа из одного члена является полнофункциональной, добавление дополнительных массивов позволяет увеличить емкость, расширить полосу пропускания сети, а также повысить общую производительность работы сети, не понижая при этом степени доступности данных.
Создание пулов	В случае групп, содержащих несколько членов, можно создавать множественные пулы и назначать членов и тома пулам для создания ярусного хранилища.
Настройка выделенной управляющей сети	Возможно, в целях безопасности вы захотите создать отдельную управляющую сеть.

Таблица 5-2: Дополнительные задачи администрирования

Задача	Описание
Создание снимков тома	Снимки – это мгновенные копии данных на томе, которые можно использовать для резервного копирования.
Создание расписаний для снимков или реплик	Расписания позволяют регулярно делать снимки или реплики тома.
Создание коллекций	Коллекции позволяют группировать несколько связанных томов с целью создания снимков или реплик. После этого администратор может сделать снимок или создать реплику нескольких томов одним действием или с помощью одного расписания.
Включение тонкой инициации для тома	Некоторые среды выигрывают от тонкой инициации, которая позволяет выделять место на томе в соответствии с шаблонами использования.
Настройка репликации для различных групп	Реплики – это мгновенные копии данных на томе, которые хранятся в другой группе.
Клонирование тома или снимка	Клонирование позволяет создать в группе новый том.
Восстановление данных из снимков или реплик	Существует множество вариантов восстановления данных из снимков или реплик.

Указатель

A	И
антистатический браслет, использование 2-1 В	интерфейс командной строки создание томов 4-2 установка политики RAID 3-8, 3-9
вход в систему метод графического пользовательского интерфейса 3-9 метод интерфейса командной строки 3-9 время, настройка 5-2 г графический пользовательский интерфейс создание томов 4-3 установка политики RAID 3-8, 3-9 группа расширение 3-1, 3-2 дополнительные задачи 5-1 доступ к томам с компьютера	инициатор (iSCSI) доступ к тому 4-7 требования к компьютеру 4-7 рекомендация контроля постоянной циркуляции при одноадресной передаче 2-4 рекомендация по соединениям 2-11, 2-25 рекомендация Jumbo Frames 2-4 рекомендация управления обмена данными 2-3 рекомендуемый протокол STP 2-3 требование пропускной способности 2-11, 2-25 k
4-7 вход в графический пользовательский интерфейс 3-9 вход в интерфейс командной строки 3-9	контроль постоянной циркуляции, рекомендация при одноадресной передаче 2-4 конфигурации сети PS6000 2-10 PS6500 2-24
имя 3-4 пользовательская настройка после стандартной настройки 5-1 IP-адрес 3-4 создание 3-1, 3-2	Р50500 2-24 конфигурирование программного обеспечение, спокоммутаторы рекомендация виртуальной сети 2-4
д дата, настройка 5-2	кабели питания PS6000 2-9 PS6500 2-20

кабель (последовательный) требуемые характеристики 2-29	последовательный кабель расположение контактов 2-12
	схема расположения выводов
M	2-13
маска сети, установка для члена группы 3-3	характеристики 2-12
массив инициализация 3-2 конфигурация программного обеспечения 3-1 политика RAID 3-8 сетевой адрес 3-3	последовательный кабель, подключение PS6000 2-12 PS6500 2-28 P Режим ожидания, определение 2-24
п питание, включение PS6000 2-12	рекомендации относительно сети 2-2 рекомендуемая конфигурация
PS6500 2-26	электропитания 2-21
подключение кабелей питания PS6000 2-9 PS6500 2-20	с сетевые кабели подключение, PS6000 2-10
подключение сетевых кабелей PS6000 2-10 PS6500 2-24	подключение, PS6500 2-24 сетевые интерфейсы конфигурация 3-3
модули управления PS6000 2-6	сетевые требования 2-2 сеть
PS6500 2-17 политика RAID установка через графический пользовательский интерфейс 3-9 установка через интерфейс командной строки 3-9	конфигурирование нескольких интерфейсов 5-1 повышение производительности 2-2 IP-адрес группы 3-4 IP-адрес массива 3-3 система фиксации кабелей 2-19
полнофункциональный режим, определение 2-26	содержимое комплекта поставки PS6000 2-6 PS6500 2-17
	снимки, отведение места 4-2
	снятие защитной панели PS6500 2-26
	собы 3-2

T	уведомление о событиях,
том 4-2	конфигурирование 5-1
доступ с компьютера 4-7 имя 4-1 имя цели для 4-7	установка аппаратного обеспечения PS6000 2-4, 2-8 PS6500 2-15, 2-19
настройка тонкой инициации 4-2 место для снимков 4-2	установка защитной панели PS6500 2-28
подключение к 4-6 отображаемый объем 4-1 средства управления доступом 4-2 создание 4-1	узлы рекомендация поддержки Jumbo Frames 2-4 рекомендация управления обмена данными 2-3
создание через графический пользовательский интерфейс 4-3 создание через интерфейс командной строки 4-2 тонкая инициация, включение для тома 4-2	управление доступом, средства защита томов 4-2 настройка через графический пользовательский интерфейс 4-5 настройка через интерфейс командной строки 4-3
технические характеристики PS6000 2-5	управление обмена данными, рекомендация 2-3
PS6500 2-16	Ц
требования к аппаратному обеспечению PS6000 2-6 PS6500 2-17	цель (iSCSI) подключение к 4-7 получение имени 4-7 ч
требования к питанию PS6000 2-5, 2-9 PS6500 2-16	член группы имя 3-3 маска сети 3-3
требования к среде PS6000 2-5 PS6500 2-16	политика RAID 3-8 сетевой адрес 3-3 шлюз по умолчанию 3-3
требования к установке на стойку PS6000 2-8 PS6500 2-19	э защитная панель снятие, PS6500 2-26 установка, PS6500 2-28
y	•
учетные записи, конфигурирование после настройки 5-1	электростатический разряд, как избежать 2-1

C	подключение
СНАР, конфигурирование учетных записей 5-2	последовательного кабеля 2-12
G	подключение сетевых кабелей 2-10
Gigabit Ethernet, рекомендуемый стандарт 2-2	модули управления 2-6 сетевые кабели 2-10
H Host Integration Tools, описание средств 3-7 I iSNS, конфигурирование 5-2 J Jumbo Frames, рекомендация поддержки пакетов 2-4	содержимое комплекта поставки 2-6 требования к аппаратному обеспечению 2-6 требования к питанию 2-5 требования к среде 2-5 требования к сети 2-10 требования к установке на стойку 2-8 технические характеристики 2-5 установка 2-4 установка аппаратного
NTP-сервер, конфигурирование 5-2 Р	обеспечения 2-8 PS6500
РS, массив серии рекомендации по доступу к подсети 2-3 рекомендации относительно сети 2-2 рекомендация многолучевого ввода-вывода 2-3 защита от разрядов 2-1 повышение пропускной способности 2-2 сетевые требования 2-2 РS6000 включение 2-12 конфигурации сети 2-10 подключение кабелей питания 2-9	включение 2-26 конфигурации сети 2-24 подключение кабелей питания 2-20 подключение последовательного кабеля 2-28 подключение сетевых кабелей 2-24 модули управления 2-17 сетевые кабели 2-24 содержимое комплекта поставки 2-17 требования к аппаратному обеспечению 2-17 требования к питанию 2-16, 2-20
	требования к среде 2-16

требования к сети 2-24 \mathbf{S} требования к установке на setup, утилита настройки стойку 2-19 конфигурирование ПО 3-5 технические характеристики описание 3-2 требования 3-2 R SNMP, конфигурирование 5-2 RAID, поддерживаемые уровни 3-8 STP, рекомендуемый протокол 2-3 RAID, политика описание 3-8 V Remote Setup Wizard, мастер VLAN, рекомендация 2-4 конфигурирование ПО 3-7 2-16 описание 3-1 установка 2-19 требования 3-1 установка аппаратного обеспечения 2-15